

Bản án số: 31/2023/HS-PT  
Ngày: 29/3/2023

NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG NINH

**- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* ông Phạm Duy Hải.

*Các Thẩm phán:* ông Bùi Đức Thanh và ông Nguyễn Hồng Ánh.

**- Thư ký phiên tòa:** ông Nguyễn Tiến Dũng- Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh tham gia phiên tòa:** ông Bùi Quốc Huy- Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 3 năm 2023 tại Hội trường xét xử, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 19/2023/TLPT-HS ngày 17 tháng 02 năm 2023 đối với bị cáo **Bùi Thế C** do có kháng cáo của bị cáo **Bùi Thế C** đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 10/2023/HS- ST ngày 09 tháng 01 năm 2023 của Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh.

**- Bị cáo có kháng cáo:**

Họ và tên: **Bùi Thế C**, sinh ngày 07/10/1977, tại **thành phố C, tỉnh Quảng Ninh**; nơi cư trú: **tổ H, khu G, phường C, thành phố C, tỉnh Quảng Ninh**; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: lớp 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: **Bùi Song H** và bà **Nguyễn Thị L**; có vợ là **Lại Thị V** và có 01 con, sinh năm 2016; tiền án, tiền sự: không; nhân thân: ngày 17/3/2000, bị Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ninh xử phạt 08 năm tù, về tội “Mua bán trái phép chất ma túy”; ngày 02/8/2018, bị **Công an thành phố C** xử phạt hành chính về hành vi xâm hại đến sức khỏe của người khác; bị cáo bị áp dụng biện pháp “Cấm đi khỏi nơi cư trú”. Ngày 21/3/2023, bị cáo **Bùi Thế C** chết do tai nạn giao thông tại **thành phố C**.

\* **Bị hại:** anh **Nguyễn Danh H1** - sinh năm: 1992; nơi cư trú: **tổ C, khu B, phường C, thành phố C, tỉnh Quảng Ninh**, vắng mặt.

\* **Người làm chứng:** anh **Trần Văn T**, **Hoàng Xuân T1**, **Hoàng Gia L1**, **Bùi Văn T2**, **Bùi Đông A**, **Phí Thị Lệ Q**, đều vắng mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án

được tóm tắt như sau:

Bùi Thế C có nhà ở tổ H, khu G, phường C, thành phố C, sát khu đất của ông Võ Văn Q1 cho anh Nguyễn Danh H1 thuê để kinh doanh cho thuê cốp pha sắt, gỗ, giàn giáo sắt, cột chống cốp pha, tre, gỗ. Khoảng 16 giờ 30 phút ngày 23/8/2022, do quá trình vận chuyển các tấm sắt cốp pha tại vị trí sát tường nhà C gây va đập, tạo tiếng ồn, nên C đứng trên tầng 2 nhà C chửi bới. Sau đó giữa C và anh H1 xảy ra cãi chửi nhau, anh H1 có lời lẽ thách thức Công báo Công an nên C lấy 01 con dao dài 75cm, mũi nhọn, lưỡi dao bằng kim loại dài 55cm, bản rộng 06cm, rồi đi sang khu đất anh H1 đang đứng. Tại đây, C cầm dao chém về phía anh H1, anh H1 giơ tay phải, co chân phải lên để tránh, thì bị chém sượt vào cẳng tay phải và trúng đầu gối phải. Hai bên tiếp tục giằng co, anh H1 dùng tay trái kéo thanh dao của C, thì bị thương tích ở bàn tay trái. Ngay lúc đó, anh Trần Văn T, là người làm thuê của anh H1, đang cầm xẻng làm việc, đập về phía C đang chạy bị sượt vào đầu, thì được mọi người can ngăn, anh T giằng lại chiếc dao của C để tại gốc cây gần lán chứa vật liệu. C bỏ đi, còn anh H1 được đưa đi bệnh viện. Sau khi về nhà, C gọi điện thoại nói cho các cháu là Hoàng Gia L1 và Hoàng Xuân T1 biết việc C đánh nhau. Một lúc sau, T1 cầm theo tuýp sắt của nhà mình đi đến nhà C. Còn L1 đến nhà C, thì nhặt được 01 con dao để ở sân, rồi cả hai cùng C đi sang cơ sở kinh doanh của anh H1, để C lấy chiếc dao của mình. Khi đến nơi, không thấy ai nói gì nên C đã lấy chiếc dao, rồi cùng nhóm chửi bới những người đang làm cho anh H1, sau đó tất cả bỏ đi. Đến sáng ngày 24/8/2022, chị Phí Thị Lệ Q là vợ anh H1 đến Công an phường C trình báo.

Cơ quan điều tra thu giữ chiếc dao dài 75cm, mũi nhọn, lưỡi dao kim loại dài 55cm, bản rộng 06cm, cán dao bằng gỗ dài 20cm, do Bùi Thế C giao nộp; thu giữ 01 USB có đoạn video do C1 ghi lại sự việc đánh nhau do chị Phí Thị Lệ Q giao nộp.

Theo Giấy chứng nhận thương tích ngày 05/10/2022, của Bệnh viện Đ về tình trạng thương tích lúc vào viện của anh Nguyễn Danh H1: Vết thương mặt trước dưới gối phải khoảng 06cm, bờ gọn, chảy máu, chưa đánh giá hết độ sâu; Vết thương cẳng tay phải gồm 2 vết thương 1/3 giữa khoảng 2cm, xước da, rớm máu; Vết thương mặt gan tay đốt 1 ngón 1 tay trái kích thước khoảng 1cm, bờ gọn, chảy máu; Hạn chế vận động gối phải; XQ: Gãy bong lồi củ chày phải.

Tại các Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 74 7/22/TgT ngày 13/9/2022 và số 810/22/TgT ngày 27/10/2022 giám định thương tích bổ sung, của Trung tâm pháp y Sở Y, kết luận thương tích của anh Nguyễn Danh H1: 02 sẹo vết thương phần mềm 1/3 giữa mặt sau cẳng tay phải (01%+ 01%); Vết biến đổi rối loạn sắc tố da mặt gan đốt I, ngón 1 tay trái (0,5%); Vết thương nằm ngang 1/3 trên cẳng chân phải tổn thương như sau: Sẹo vết thương nằm ngang 1/3 trên cẳng chân phải kích thước trung bình (02%); Sẹo vết mổ mở rộng kích thước trung bình và nhỏ

(02%+01%); Gãy lồi củ trước xương chày phải, đã được phẫu thuật nẹp ép chỉ thép, khâu nối gân bánh chè, hiện tại tầm vận động khớp gối phải khoảng từ 0o đến 125o (06% +11%). Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 22%. Các tổn thương nêu trên do vật sắc tác động trực tiếp gây nên.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa sơ thẩm, bị cáo **Bùi T3** Công khai nhận hành vi phạm tội như đã nêu trên. **C** đã bồi thường cho anh **Nguyễn Danh H1** số tiền 50.000.000 đồng, anh **H1** không có yêu cầu gì khác và có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho **C**.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 10/2023/HS-ST ngày 09 tháng 01 năm 2023 của Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh đã căn cứ vào: điểm đ khoản 2 Điều 134 (thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134); điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 54 Bộ luật Hình sự, xử phạt: **Bùi Thế C** 18 (mười tám) tháng tù về tội “*Cố ý gây thương tích*”, thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi thi hành án.

Ngoài ra bản án sơ thẩm còn xử lý vật chứng, án phí và tuyên quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Ngày 16/01/2023 bị cáo **Bùi Thế C** làm đơn kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin được hưởng án treo với lý do mức án cấp sơ thẩm đã tuyên đối với bị cáo là nặng.

Ngày 21/3/2023, bị cáo **Bùi Thế C** chết do tai nạn giao thông tại **thành phố C**.

Quan điểm của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ninh: Đại diện Viện kiểm sát phân tích đánh giá các tình tiết liên quan đến nội dung vụ án và căn cứ: khoản 7 Điều 157, điểm d khoản 1 Điều 355, khoản 2 Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự và Thông tư liên tịch số 03/2000/TTLT-TANDTC-VKSNDTC ngày 25/12/2000, đề nghị Tòa án cấp phúc thẩm hủy Bản án sơ thẩm số 10/2023/HS-ST ngày 09 tháng 01 năm 2023 của Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh và đình chỉ vụ án về hình sự, bao gồm: Quyết định về hình phạt chính và quyết định về án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo **Bùi Thế C**.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: đơn kháng cáo của bị cáo **Bùi Thế C** làm trong hạn luật định nên được xem xét theo trình tự phúc thẩm.

[2] Với hành vi phạm tội của bị cáo như trong hồ sơ vụ án, lời khai của bị cáo tại quá trình điều tra và phiên tòa sơ thẩm đã thể hiện, Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh đã xét xử bị cáo **Bùi Thế C** 18 tháng tù về tội “*Cố ý gây thương*



*tích*” theo điểm đ khoản 2 Điều 134 Bộ luật Hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Trong quá trình chuẩn bị xét xử phúc thẩm, bị cáo **Bùi Thế C** đã chết nên căn cứ vào: khoản 7 Điều 157; điểm d khoản 1 Điều 355; khoản 2 Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự và Thông tư liên tịch số 03/2000/TTLT-TANDTC-VKSNDTC ngày 25/12/2000, cần hủy bản án hình sự sơ thẩm và đình chỉ vụ án về hình sự, bao gồm: Quyết định về hình phạt chính và quyết định về án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo **Bùi Thế C**.

[4] Về vật chứng của vụ án: Bản án sơ thẩm đã căn cứ điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự quyết định: tịch thu tiêu hủy 01 thanh đao (tất cả theo biên bản giao nhận vật chứng số: 53/BB-THA; ngày 06 tháng 12 năm 2022 của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cẩm Phả). Xét thấy quyết định này của bản án sơ thẩm là đúng và không bị kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật, nên Tòa án cấp phúc thẩm không xem xét phần quyết định này của bản án sơ thẩm.

[5] Về án phí hình sự phúc thẩm: do bị cáo đã chết nên không đề cập.  
Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ: khoản 7 Điều 157; điểm d khoản 1 Điều 355; khoản 2 Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự và Thông tư liên tịch số 03/2000/TTLT-TANDTC-VKSNDTC ngày 25/12/2000 của Tòa án nhân dân tối cao và Viện kiểm sát nhân dân tối cao.

Hủy bản án hình sự sơ thẩm số 10/2023/HS-ST ngày 09 tháng 01 năm 2023 của Tòa án nhân dân thành phố Cẩm Phả, tỉnh Quảng Ninh và đình chỉ vụ án về hình sự đối với bị cáo **Bùi Thế C**, bao gồm: Quyết định về hình phạt chính và quyết định về án phí hình sự sơ thẩm.

Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

### **Nơi nhận:**

- Những người tham gia tố tụng;
- VKSND tỉnh Quảng Ninh;
- CA, VKS, TAND, Chi cục THADS TP Cẩm Phả;
- Lưu hồ sơ; VP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ**

**Phạm Duy Hải**

